

2003 No. 62

COMPANIES

**The Companies
(Welsh Language Forms)
Regulations 2003**

Made - - - - - 9th January 2003

Coming into force - - - 27th January 2003



2003 No. 62

COMPANIES

The Companies (Welsh Language Forms) Regulations 2003

Made - - - - - *9th January 2003*

Coming into force - - - *27th January 2003*

The Secretary of State, in exercise of the powers conferred upon her by sections 10(2), 10(2A), 288(2), 363(2) and 744 of the Companies Act 1985(a), as extended by section 26(3) of the Welsh Language Act 1993(b), and of all other powers enabling her in that behalf hereby makes the following Regulations:

1.—(1) These Regulations may be cited as the Companies (Welsh Language Forms) Regulations 2003 and shall come into force on 27th January 2003.

(2) In these Regulations, references to a numbered section are to a section of the Companies Act 1985.

2.—(1) Forms 10 cym, 288a cym and 288c cym, and 363 cym in the Schedule to these Regulations with such variations as circumstances require, are additional forms prescribed for the purposes of sections 10(2), 288(2) and 363(2) for use by a company whose memorandum states that its registered office is to be situated in Wales.

(2) Form 363s cym in the Schedule to these Regulations, with such variations as circumstances require, is an additional form prescribed for the purposes of section 363(2) where the form has been delivered to a company whose memorandum states that its registered office is to be situated in Wales by the Registrar for the purposes of an annual return by that company.

(3) Form 723SR cym in the Schedule to these Regulations, with such variations as circumstances require, is a form prescribed for the purposes of sections 10(2A) and 288(2) for use by a director of a company whose memorandum states that its registered office is to be situated in Wales.

(4) Form 723(change) cym in the Schedule to these Regulations, with such variations as circumstances require, is a form prescribed for the purposes of section 288(2) for use by a director of a company whose memorandum states that its registered office is to be situated in Wales.

(a) 1985 c. 6.
(b) 1993 c. 38.

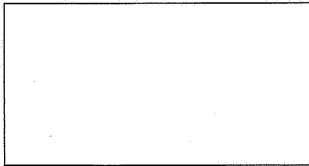
3. Notwithstanding Regulation 2, the following forms shall remain in use as alternatives to the forms in the Schedule to these Regulations for use by a company whose memorandum states that its registered office is to be situated in Wales, save that the forms referred to in Regulation 2 (or their English-language equivalents) must be used where the director of a company in question is the beneficiary of a Confidentiality Order made under section 723B—

- (a) forms 10 cym, 288a cym and 288c cym in the schedule to the Companies (Welsh Language Forms and Documents) (Amendment) Regulations 1995(a);
- (b) form 363 cym in the schedule to the Companies (Welsh Language Forms) (Amendment) Regulations 1999(b);
- (c) form 363s cym in the schedule to the Companies (Welsh Language Forms) (Amendment) Regulations 2000(c).

9th January 2003

Claire Clancy
for Secretary of State,
Department of Trade and Industry

(a) S.I. 1995/734.
(b) S.I. 1999/2357.
(c) S.I. 2000/2413.



ATODLEN / SCHEDULE

10cym

**Cyfarwyddwyr cyntaf ac ysgrifennydd, ynghyd
â darpar leoliad y swyddfa gofrestredig**

**First directors and secretary, and intended
situation of registered office**

**Cwblhewch mewn teipysgrif,
neu mewn priflythrennau eglur.
Please complete in typescript,
or in bold block capitals.**

Ceir nodiadau cwblhau ar y tudalen olaf
Notes on completion appear on final page

Enw llawn y Cwmni

Company Name in full

Darpar Swyddfa Gofrestredig

Proposed Registered Office

(Ni dderbynnir rhifau Blwch Post yn unig)

(PO Box numbers only, are not acceptable)

Tref bost

Post town

Sir

County

Côd post

Postcode

Os trosglwyddir y memorandwm gan gynrychiolydd ar ran
tanysgriffwr/-wyr y memorandwm, marcwch y blwch
gyferbyn a rhwch enw a chyfeiriad y cynrychiolydd.

If the memorandum is delivered by an agent for the subscriber(s)
of the memorandum mark the box opposite and give the agent's
name and address.

Enw'r Cynrychiolydd

Agent's Name

Cyfeiriad

Address

Tref bost

Post town

Sir

County

Côd post

Postcode

Nifer y dalennau parhad a gyplysir

Number of continuation sheets attached

*Nid oes rhaid rhoi gwybodaeth
gysylltu yn y blwch gyferbyn, ond os
gwnewch, bydd hynny o gymorth i
Dŷ'r Cwmnïau gysylltu â chi rhag ofn
bod ymholiad ynglŷn â'r ffurflen. Bydd
rhai sy'n chwilio'r cofnod cyhoeddus
yn gallu gweld yr wybodaeth gysylltu.*

*You do not have to give any contact
information in the box opposite but if
you do, it will help Companies House
to contact you if there is a query on the
form. The contact information that you
give will be visible to searchers of the
public record.*

Teleffon

Telephone

Rhif DX

DX Number

Cyfnwida DX

DX Exchange

Côd bar dyddiad derbyn yn Nhŷ'r Cwmnïau
Companies House receipt date barcode

Wedi cwblhau a llofnodi'r ffurflen, anfonwch hi at y Cofrestrdydd Cwmnïau yn:

When you have completed and signed the form send it to the Registrar of Companies at:

Tŷ'r Cwmnïau, Ffordd y Goron, Caerdydd CF14 3UZ DX 33050 Caerdydd

Companies House, Crown Way, Cardiff CF14 3UZ DX 33050 Cardiff

Ysgrifennydd y Cwmni

(Gweler nodyn 1 - 5)

Enw'r Cwmni			
* Dull / teitl	* Anrhydeddau	* Style / title	

Company Name
Company Secretary
 (See note 1 - 5)
ENW

* Gwybodaeth wirfoddol

Enw(au) cyntaf			
Cyfenw			
Enw(au) cyntaf blaenorol			
Cyfenw(au) blaenorol			
Cyfeiriad††	Address††		
Tref bost	Post Town		
Sir	County		
Gwlad	Country	Côd post	Postcode

Forename(s)
NAME
 * Voluntary information

† cyfarwyddwyr yn unig

† directors only

††Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddioldd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhwng eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhwng y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

††Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cytunaf i weithredu'n ysgrifennydd i'r cwmni a enwyd ar dudalen 1

I consent to act as secretary of the company named on page 1

Llofnodwyd **Signed** **Dyddiad** **Date**
Cyfarwyddwyr

(Gweler nodyn 1 - 5)

* Dull / teitl	* Anrhydeddau	* Style / title	
Enw(au) cyntaf			
Cyfenw			
Enw(au) cyntaf blaenorol			
Cyfenw(au) blaenorol			
Cyfeiriad ††	Address††		
Tref bost	Post Town		
Sir	County		
Gwlad	Country	Côd post	Postcode

Directors
 (See note 1 - 5)
ENW

* Gwybodaeth wirfoddol

Forename(s)
NAME
 * Voluntary information

† cyfarwyddwyr yn unig

† directors only

††Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddioldd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhwng eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhwng y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

††Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cenedligrwydd	Nationality
Galwedigaeth fusnes	Business occupation

Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	Date of birth

Cytunaf i weithredu'n gyfarwyddwr i'r cwmni a enwyd ar dudalen 1

I consent to act as director of the company named on page 1

Llofnodwyd **Signed** **Dyddiad** **Date**

	Enw'r Cwmni	<input type="text"/>	Company Name	
Cyfarwyddwyr (parhad) (Gweler nodyn 1 - 5)	* Dull / teitl	<input type="text"/>	* Anrhydeddau	* Style / title
		<input type="text"/>		<input type="text"/>
	* Honours			Directors (continued) (See note 1 - 5)
ENW	Enw(au) cyntaf	<input type="text"/>	Forename(s)	NAME
* Gwybodaeth wirfoddol	Cyfenw	<input type="text"/>	Surname	* Voluntary information
	Enw(au) cyntaf blaenorol	<input type="text"/>	Previous forename(s)	
	Cyfenw(au) blaenorol	<input type="text"/>	Previous surname(s)	
	Cyfeiriad ††	<input type="text"/>	Address††	
† cyfarwyddwyr yn unig	Tref bost	<input type="text"/>	Post Town	† directors only
	Sir	<input type="text"/>	County	
	Gwlad	<input type="text"/>	Country	
	Côd post	<input type="text"/>	Postcode	

††Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhwng eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhwng y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

††Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cenedligrwydd	<input type="text"/>	Nationality
Galwedigaeth fusnes	<input type="text"/>	Business occupation

	Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	
Dyddiad geni	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Date of birth

Cytunaf i weithredu'n gyfarwyddwr i'r cwmni a enwyd ar dudalen 1

I consent to act as director of the company named on page 1

Llofnodwyd	<input type="text"/>	Signed	Dyddiad	<input type="text"/>	Date
------------	----------------------	--------	---------	----------------------	------

Rhaid llofnodi'r adran hon naill ai gan gynrychiolydd ar ran pob tanygriffwr neu gan y tanygriffwyr (h.y. y rhai a lofnododd fel aelodau ar y memorandwm cymdeithasiad).	This section must be signed by either an agent on behalf of all subscribers or the subscribers (ie those who signed as members on the memorandum of association).				
Llofnodwyd	<input type="text"/>	Signed	Dyddiad	<input type="text"/>	Date
Llofnodwyd	<input type="text"/>	Signed	Dyddiad	<input type="text"/>	Date
Llofnodwyd	<input type="text"/>	Signed	Dyddiad	<input type="text"/>	Date
Llofnodwyd	<input type="text"/>	Signed	Dyddiad	<input type="text"/>	Date
Llofnodwyd	<input type="text"/>	Signed	Dyddiad	<input type="text"/>	Date
Llofnodwyd	<input type="text"/>	Signed	Dyddiad	<input type="text"/>	Date
Llofnodwyd	<input type="text"/>	Signed	Dyddiad	<input type="text"/>	Date

Nodiadau

1. Nodwch enw(au) cyntaf llawn NID BLAENLYTHRENAU a chyfenw pob unigolyn, ynghyd ag unrhyw enw(au) cyntaf neu gyfenw(au) blaenorol.

Os corfforaeth neu gwmni yn yr Alban yw'r cyfarwyddwr neu'r ysgrifennydd, nodwch enw'r gorfforaeth neu'r cwmni ar y llinell ar gyfer cyfenw.

Rhowch enw(au) cyntaf neu gyfenw(au) blaenorol ac eithrio:

- yn achos gwraig briod, nad oes angen nodi ei henw cyn priodi,
- nad oes angen nodi enwau na ddefnyddiwyd mohonynt oddi ar gyraedd 18 oed neu ers o leiaf 20 mlynedd.

Caiff pendefig, neu unigolyn a adwaenir fel arfer yn ôl teitl, nodi'r teitl yn lle'r enw(au) cyntaf a'r cyfenw, neu'n ychwanegol atynt, ac nid oes angen rhoi enw'r person hwnnw cyn iddo/iddi fabwysiadu neu etifeddu'r teitl.

Cyfeiriad:

Rhowch y cyfeiriad preswyl arferol.

Yn achos corfforaeth neu gwmni yn yr Alban, rhowch y swyddfa gofrestrredig neu'r brif swyddfa.

Tanysgrifwyr:

Rhaid i'r ffurflen gael ei llofnodi naill ai'n bersonol gan y tanysgrifwr/-wyr neu gan berson neu bersonau a awdurdodwyd i lofnodi ar ran y tanysgrifwr/-wyr.

2. Cyfarwyddwyr a adwaenir yn ôl disgrifiad arall:

- Mae cyfarwyddwr yn cynnwys unrhyw berson sy'n dal y safle hwnnw, hyd yn oed os rhoir amo/arni ryw enw arall, er enghraifft, llywodraethwr, aelod cyngor.

3. Manylion cyfarwyddwyr:

- Nodwch ar gyfer pob cyfarwyddwr unigol ei ddyddiad geni, galwedigaeth fusnes a chenedligrwydd. Rhaid rhoi'r dyddiad geni ar gyfer pob cyfarwyddwr unigol.

4. Safleoedd eraill fel cyfarwyddwr:

- Rhowch enw pob cwmni y mae'r person dan sylw yn gyfarwyddwr iddo neu wedi bod yn gyfarwyddwr yno unrhyw bryd yn ystod y 5 mlynedd diwethaf. Cewch hepgor cwmni sydd neu a oedd bob amser yn ystod y 5 mlynedd diwethaf pan wasanaethai'r person fel cyfarwyddwr:
- yn segur,
- yn brif gwmni'n meddu'n llwyr ar y cwmni sy'n llenwi'r ffurflen,
- yn is-gwmni wedi ei lwyflediannu gan y cwmni sy'n llenwi'r ffurflen, neu
- yn is-gwmni arall wedi ei lwyflediannu gan yr un prif gwmni.

Os nad oes digon o le ar y ffurflen i gynnwys safleoedd eraill fel cyfarwyddwr, cewch ddefnyddio dalen ar wahân, a ddylai gynnwys rhif y cwmni ac enw llawn y cyfarwyddwr.

5. Defnyddiwch gopiâu llun o dudalen 2 i roi manylion am gyd-ysgrifenyddion neu gyfarwyddwyr ychwanegol.

Notes

1. Show for an individual the full forename(s) NOT INITIALS and surname together with any previous forename(s) or surname(s).

If the director or secretary is a corporation or Scottish firm - show the corporate or firm name on the surname line.

Give previous forename(s) or surname(s) except that:

- for a married woman, the name by which she was known before marriage need not be given,
- names not used since the age of 18 or for at least 20 years need not be given.

A peer, or an individual known by a title, may state the title instead of or in addition to the forename(s) and surname and need not give the name by which that person was known before he or she adopted the title or succeeded to it.

Address:

Give the usual residential address.

In the case of a corporation or Scottish firm give the registered or principal office.

Subscribers:

The form must be signed personally either by the subscriber(s) or by a person or persons authorised to sign on behalf of the subscriber(s).

2. Directors known by another description:

- A director includes any person who occupies that position even if called by a different name, for example, governor, member of council.

3. Directors details:

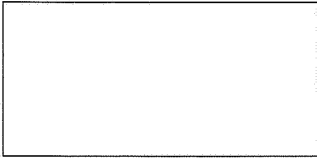
- Show for each individual director the director's date of birth, business occupation and nationality. The date of birth must be given for every individual director.

4. Other directorships:

- Give the name of every company of which the person concerned is a director or has been a director at any time in the past 5 years. You may exclude a company which either is or at all times during the past 5 years when the person was a director was:
- dormant,
- a parent company which wholly owned the company making the return,
- a wholly owned subsidiary of the company making the return, or
- another wholly owned subsidiary of the same parent company.

If there is insufficient space on the form for other directorships you may use a separate sheet of paper, which should include the company's number and the full name of the director.

5. Use photocopies of page 2 to provide details of joint secretaries or additional directors.



288a CYM

PENODI cyfarwyddwr neu ysgrifennydd

Cwblhewch mewn teipysgrif, neu mewn priflythrennau eglur.
Please complete in typescript, or in bold block capitals.

APPOINTMENT of director or secretary

Rhif y Cwmni Company number

Enw llawn y Cwmni Company Name in full

Ceir nodiadau cwblhau ar y tu cefn. Dyddiad penodi Date of appointment

Penodi fel cyfarwyddwr Appointment as director fel ysgrifennydd as secretary

Marciwch y blwch priodol. Os penodir fel cyfarwyddwr ac ysgrifennydd, marciwch y ddau ffwch. Please mark the appropriate box. If appointment is as a director and secretary mark both boxes.

ENW * Dull / teitl * Anrhydeddau * Style / title * Honours NAME

Enw(au) cyntaf Forename(s)

Cyfenw Surname

Enw(au) cyntaf blaenorol Previous forename(s)

Cyfenw(au) blaenorol Previous surname(s)

Cyfeiriad preswyl arferol^{††} Usual residential address^{††}

Tref bost Post Town

Sir County

Gwlad Country Côd post Postcode

^{††} Peldiwrch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985 ^{††} Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985

* manylion gwirfoddol * voluntary details

† cyfarwyddwyr yn unig † directors only

Dyddiad genit Date of birth[†]

† Cenedligrwydd † Nationality

Galwedigaeth fusnes † Business occupation †

Safleoedd eraill fel cyfarwyddwr † Other directorships † (rhagor o le drosodd) (additional space overleaf)

Cytunaf i weithredu'n ** gyfarwyddwr / ysgrifennydd i'r cwmni uchod I consent to act as ** director / secretary of the above named company

Llofnod caniatâd Consent signature Dyddiad Date

Rhaid llofnodi'r ffurflen isod gan gyfarwyddwr / ysgrifennydd etc A director / secretary etc must sign the form below.

Llofnodwyd Signed Dyddiad Date

** Dileer yn ôl y galw ** cyfarwyddwr / ysgrifennydd / gweinyddwr / derbynnydd gweinyddol / diddymwr / theolwr derbyn / derbynnydd

** Please delete as appropriate ** director / secretary / administrator / administrative receiver / liquidator / receiver manager / receiver

Wedi cwblhau a llofnodi'r ffurflen, anfonwch hi at y Cofrestrdydd Cwmnïau yn: When you have completed and signed the form send it to the Registrar of Companies at:

Tŷ'r Cwmnïau, Ffordd y Goron, Caerdydd CF14 3UZ DX 33050 Caerdydd
Companies House, Crown Way, Cardiff CF14 3UZ DX 33050 Cardiff

Rhif y Cwmni	<input type="text"/>	Company number
† Saffleoedd eraill fel cyfarwyddwr	<input type="text"/>	Other directorships †
† cyfarwyddwyr yn unig	<input type="text"/>	† directors only
	<input type="text"/>	
	<input type="text"/>	
<i>Nid oes rhaid rhoi gwybodaeth gysylltu yn y blwch gyferbyn, ond os gwnewch, bydd hynny o gymorth i Dŷ'r Cwmnïau gysylltu â chi rhag ofn bod ymholiad ynglŷn â'r ffurflen. Bydd rhai sy'n chwilio'r cofnod cyhoeddus yn gallu gweld yr wybodaeth gysylltu.</i>	<input type="text"/>	<i>You do not have to give any contact information in the box opposite but if you do, it will help Companies House to contact you if there is a query on the form. The contact information that you give will be visible to searchers of the public record.</i>
Teleffon	<input type="text"/>	Telephone
Rhif DX	<input type="text"/>	DX number
Cynewidfa DX	<input type="text"/>	DX exchange

NODIADAU

Nodwch yr enwau cyntaf llawn NID BLAENLYTHRENNAU. Os corfforaeth neu gwmni yn yr Alban yw'r cyfarwyddwr neu'r ysgrifennydd, nodwch yr enw ar y llinell ar gyfer cyfenw, a'r swyddfa gofrestredig neu'r brif swyddfa ar y llinell ar gyfer y cyfeiriad preswyl arferol.

Rhowch yr enwau cyntaf neu'r cyfenw(au) blaenorol ac eithrio:

- yn achos gwraig briod, nad oes angen nodi ei henw cyn priodi,
- nad oes angen nodi enwau na ddefnyddiwyd mohonynt oddi ar gyrraedd 18 oed neu ers o leiaf 20 mlynedd.

Caiff pendefig neu unigolyn a adwaenir yn ôl teitl nodi'r teitl yn lle'r enwau cyntaf a'r cyfenw, neu'n ychwanegol atynt, ac nid oes angen rhoi enw'r person hwnnw cyn iddo/iddi fabwysiadu neu etifeddu'r teitl.

Saffleoedd eraill fel cyfarwyddwr

Rhowch enw pob cwmni, wedi ei gorffori ym Mhrydain Fawr, y mae'r person dan sylw yn gyfarwyddwr neu wedi bod yn gyfarwyddwr iddo unrhyw bryd yn ystod y pum mlynedd diwethaf.

Peidiwch â chynnwys cwmni sydd neu a oedd bob amser yn ystod y pum mlynedd diwethaf pan wasanaethai'r person fel cyfarwyddwr:

- yn segur
- yn brif gwmni'n meddu'n llwyr ar y cwmni sy'n llenwi'r ffurflen, neu
- yn is-gwmni arall wedi ei lwyrfeddiannu gan yr un prif gwmni.

NOTES

Show the full forenames, NOT INITIALS. If the director or secretary is a corporation or Scottish firm, show the name on surname line and registered or principal office on the usual residential line.

Give previous forenames or surname(s) except:

- for a married woman, the name by which she was known before marriage need not be given.
- for names not used since the age of 18 or for at least 20 years

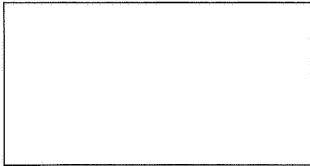
A peer or individual known by a title may state the title instead of or in addition to the forenames and surname and need not give the name by which that person was known before he or she adopted the title or succeeded to it.

Other directorships.

Give the name of every company incorporated in Great Britain of which the person concerned is a director or has been a director at any time in the past five years.

You may exclude a company which either is, or at all times during the past five years when the person concerned was a director, was:

- dormant
- a parent company which wholly owned the company making the return, or
- another wholly owned subsidiary of the same parent company.



288C CYM

NEWID MANYLION cyfarwyddwr neu ysgrifennydd

CHANGE OF PARTICULARS of director or secretary

Cwblhewch mewn teipysgrif, neu mewn priflythrennau eglur. Please complete in typescript, or in bold block capitals.

Rhif y Cwmni Company number

Enw llawn y Cwmni Company Name in full

Dyddiad newid y manylion Date of change of particulars
Cwblhewch ymhib achos *Complete in all cases*

Enw
Ceir nodiadau cwblhau ar y tu cefn
Name
Notes on completion appear on reverse

* Dull / teitl * Style / title * Anrhydeddau * Honours

Cyfenw Surname

Enw(au) cyntaf Forename(s)

* manylion gwirfoddol † cyfarwyddwyr yn unig † Cenedligrwydd † Nationality * voluntary details † directors only

Dyddiad genit †Date of birth

Newid Enw
(rhowch yr enw newydd)
Enw(au) cyntaf Forename(s) **Change of Name**
Cyfenw Surname (enter new name)

Y Newid i'r Cyfeiriad Preswyl Arferol
(llanwch yr cyfeiriad newydd)
Enw a/neu rif yr eiddo Premises name and/or number **Change of Usual Residential Address**
Enw'r Stryd Street Name (enter new address)
Tref bost Post Town
Sir/Rhanbarth County/Region

Gwlad Country Cód post yn y DU UK Postcode

†† Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985 †† Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985

Newid arall
rhowch fanylion **Other change**
please specify

Rhaid llofnodi'r ffurflen isod gan gyfarwyddwr / ysgrifennydd etc

A director / secretary etc must sign the form below.

Llofnodwyd

Signed

Dyddiad

Date

CWBLHEWCH Y MANYLION DROSODD

PLEASE COMPLETE DETAILS OVERLEAF

** Dileer yn ôl y galw

** cyfarwyddwr / ysgrifennydd / gweinyddwr / derbynnydd gweinyddol / diddymwr / rheolwr derbyn / derbynnydd

** Please delete as appropriate

** director / secretary / administrator / administrative receiver / liquidator / receiver manager / receiver

Cód bar dyddiad derbyn yn Nhŷ'r Cwmnïau
Companies House receipt date barcode

Wedi cwblhau a llofnodi'r ffurflen, anfonwch hi at y Cofrestrwydd Cwmnïau yn:

When you have completed and signed the form send it to the Registrar of Companies at:

Tŷ'r Cwmnïau, Ffordd y Goron, Caerdydd CF14 3UZ DX 33050 Caerdydd

Companies House, Crown Way, Cardiff CF14 3UZ DX 33050 Cardiff

Nid oes rhaid rhoi gwybodaeth gysylltu yn y blwch gyferbyn, ond os gwnewch, bydd hynny o gymorth i Dŷ'r Cwmnïau gysylltu â chi rhag ofn bod ymholiad ynglŷn â'r ffurflen. Bydd rhai sy'n chwilio'r cofnod cyhoeddus yn gallu gweld yr wybodaeth gysylltu.

You do not have to give any contact information in the box opposite but if you do, it will help Companies House to contact you if there is a query on the form. The contact information that you give will be visible to searchers of the public record.

Teleffon		Telephone
Rhif DX		DX number
Cyfnwidfa DX		DX exchange

NODIADAU

Nodwch yr enwau cyntaf llawn NID BLAENLYTHRENNAU. Os corfforaeth neu gwmni yn yr Alban yw'r cyfarwyddwr neu'r ysgrifennydd, nodwch yr enw ar y llinell ar gyfer cyfenw, a'r swyddfa gofrestredig neu'r brif swyddfa ar y llinell ar gyfer y cyfeiriad preswyl arferol.

Rhowch yr enwau cyntaf neu'r cyfenw(au) blaenorol ac eithrio:
 - yn achos gwraig briod, nad oes angen nodi ei henw cyn priodi,
 - nad oes angen nodi enwau na ddefnyddiwyd mohonynt oddi ar gyrraedd 18 oed neu ers o leiaf 20 mlynedd.

Caiff pendefig neu unigolyn a adwaenir yn ôl teitl nodi'r teitl yn lle'r enwau cyntaf a'r cyfenw, neu'n ychwanegol atynt, ac nid oes angen rhoi enw'r person hwnnw cyn iddo/iddi fabwysiadu neu etifeddu'r teitl.

NOTES

Show the full forenames, NOT INITIALS. If the director or secretary is a corporation or Scottish firm, show the name on surname line and registered or principal office on the usual residential line.

Give previous forenames or surname(s) except:
 - for a married woman, the name by which she was known before marriage need not be given.
 - for names not used since the age of 18 or for at least 20 years

A peer or individual known by a title may state the title instead of or in addition to the forenames and surname and need not give the name by which that person was known before he or she adopted the title or succeeded to it.

363 CYM

Ffurflen Flynyddol

Annual Return

Cwblhewch mewn telypysgrif,
neu mewn priflythrennau eglur.
Please complete in typescript
or in bold block capitals.

Rhif y Cwmni

Company number

Enw llawn y Cwmni

Company name in full

Dyddiad y furflen hon
(Gweler nodyn 1)
Mae'r wybodaeth yn y furflen hon yn cyrraedd

Dydd	Mis	Blwyddyn
Day	Month	Year

Date of this return
(See note 1)
The information in this return is made up to

Dyddiad y furflen nesaf
(Gweler nodyn 2)
Os hoffech i'ch furflen nesaf fodloni dyddiad cynharach na blwyddyn ar ôl y furflen hon, rhowch y dyddiad yma. Wedyn bydd Tŷ'r Cwmniau yn anfon furflen ar yr adeg briodol.

Dydd	Mis	Blwyddyn
Day	Month	Year

Date of next return
(See note 2)
If you wish to make your next return to a date earlier than the anniversary of this return please show the date here. Companies House will then send a form at the appropriate time.

Swyddfa Gofrestredig
(Gweler nodyn 3)
Rhowch y cyfeiriad ar ddyddiad y furflen hon.

Registered Office
(See note 3)
Show the address at the date of this return.

Rhaid rhoi gwybod am unrhyw newid yn y swyddfa gofrestrdedig ar furflen 287cym.

Tref bost Post town

Any change of registered office must be notified on form 287cym.

Sir County

Côd post Postcode

Prif weithgareddau busnes
(Gweler nodyn 4)
Rhowch y rhif(au) côd dosbarthiad masnach ar gyfer y prif weithgarwch neu weithgareddau.

Principal business activities
(See note 4)
Show trade classification code number(s) for principal activity or activities.

Os na ellir dweud beth yw'r rhif côd, rhowch ddisgrifiad byr o'r prif weithgarwch.

If the code number cannot be determined, give a brief description of principal activity.

Wedi cwblhau a llofnodi'r furflen, anfonwch hi at y Cofrestrdydd Cwmniau yn:

When you have completed and signed the form send it to the Registrar of Companies at:

Tŷ'r Cwmniau, Ffordd y Goron, Caerdydd CF14 3UZ DX 33050 Caerdydd
Companies House, Crown Way, Cardiff CF14 3UZ DX 33050 Cardiff

Cofrestr y Cyfranddalwyr
(Gweler nodyn 5)
Os na chedwir cofrestr y cyfranddalwyr yn y swyddfa gofrestredig, nodwch yma ble y caiff ei chadw.

Tref bost	
Sir	
Côd post	

Register of Shareholders
(See note 5)
If the register of shareholders is not kept at the registered office, state here where it is kept.

Cofrestr Deiliaid Debentur
(Gweler nodyn 6)
Os oes cofrestr o ddeiliaid debentur, neu gopi dyblyg o unrhyw gofrestr o'r fath neu ran ohoni, na chedwir yn y swyddfa gofrestredig, nodwch yma ble y caiff ei chadw.

Tref bost	
Sir	
Côd post	

Register of Debenture Holders
(See note 6)
If there is a register of debenture holders, or a duplicate of any such register or a part of it, which is not kept at the registered office, state here where it is kept.

Math o Gwmni
(Gweler nodyn 7)

Company Type
(See note 7)

Marcïwch y blwch priodol

Please mark the appropriate box

Cwmni cyfyngedig cyhoeddus	<input type="checkbox"/>	Public limited company
Cwmni preifat wedi ei gyfyngu drwy gyfrannau	<input type="checkbox"/>	Private company limited by shares
Cwmni preifat wedi ei gyfyngu drwy warant heb gyfalaf cyfrannau	<input type="checkbox"/>	Private company limited by guarantee without share capital
Cwmni preifat wedi ei gyfyngu drwy gyfrannau a'i ryddhau o dan adran 30	<input type="checkbox"/>	Private company limited by shares exempt under section 30
Cwmni preifat wedi ei gyfyngu drwy warant a'i ryddhau o dan adran 30	<input type="checkbox"/>	Private company limited by guarantee exempt under section 30
Cwmni preifat heb ei gyfyngu gyda chyfalaf cyfrannau	<input type="checkbox"/>	Private unlimited company with share capital
Cwmni preifat heb ei gyfyngu a heb gyfalaf cyfrannau	<input type="checkbox"/>	Private unlimited company without share capital

Rhaid rhoi gwybod am ysgrifennydd newydd i'r cwmni ar ffurflen 288a cym.

Details of a new company secretary must be notified on form 288a cym.

Ysgrifennydd y Cwmni
(Gweler nodyn 8)
Enw

Company Secretary
(See note 8)
Name

* Dull / Teitl	<input type="text"/>	* Style / Title
Enw(au) cyntaf	<input type="text"/>	Forename(s)
Cyfenw	<input type="text"/>	Surname
Cyfeiriad **	<input type="text"/>	Address **
* Manylion gwirfoddol	<input type="text"/>	* Voluntary details
Tref bost	<input type="text"/>	Post town
Sir	<input type="text"/>	County
Côd post Postcode	<input type="text"/>	Gwlad Country

**Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddfolyddi o dan ochr ym cyfrinachedd wedi ei wneid yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhowch eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhowch y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

**Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Rhestrwch y cyfarwyddwyr yn nhrefn yr wyddor.

Rhaid rhoi gwybod am fanylion cyfarwyddwyr newydd ar ffurflen 288a cym
Details of new directors must be notified on form 288a cym

Please list directors in alphabetical order.

Enw (Gweler nodyn 8)	* Dull / Teitl	<input type="text"/>	* Style / Title	Name (See note 8)						
* Manylion gwirfoddol		<table border="1"><tr><td>Dydd Day</td><td>Mis Month</td><td>Blwyddyn Year</td></tr><tr><td><input type="text"/></td><td><input type="text"/></td><td><input type="text"/></td></tr></table>	Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	* Voluntary details	
Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year								
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>								
	Dyddiad geni	<input type="text"/>		Date of birth						
Yn achos cyfarwyddwr sydd yn gorfforaeth neu'n gwmni yn yr Alban, yr enw fydd enw'r gorfforaeth neu'r cwmni	Enw(au) cyntaf	<input type="text"/>		Forename(s)						
	Cyfenw	<input type="text"/>		Surname In the case of a director that is a corporation or Scottish firm, the name is the corporate or firm						
	Cyfeiriad **	<input type="text"/>		Address **						
	Tref bost	<input type="text"/>	Post town							
	Sir	<input type="text"/>	County							
	Côd post Postcode	<input type="text"/>	Gwlad Country	<input type="text"/>						

**Peidiwch â macio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhochw eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhochw y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cenedligrwydd **Nationality**

Galwedigaeth fusnes **Business Occupation**

Enw (Gweler nodyn 8)	* Dull / Teitl	<input type="text"/>	* Style / Title	Name (See note 8)						
* Manylion gwirfoddol		<table border="1"><tr><td>Dydd Day</td><td>Mis Month</td><td>Blwyddyn Year</td></tr><tr><td><input type="text"/></td><td><input type="text"/></td><td><input type="text"/></td></tr></table>	Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	* Voluntary details	
Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year								
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>								
	Dyddiad geni	<input type="text"/>		Date of birth						
Yn achos cyfarwyddwr sydd yn gorfforaeth neu'n gwmni yn yr Alban, yr enw fydd enw'r gorfforaeth neu'r cwmni	Enw(au) cyntaf	<input type="text"/>		Forename(s)						
	Cyfenw	<input type="text"/>		Surname In the case of a director that is a corporation or Scottish firm, the name is the corporate or firm						
	Cyfeiriad **	<input type="text"/>		Address **						
	Tref bost	<input type="text"/>	Post town							
	Sir	<input type="text"/>	County							
	Côd post Postcode	<input type="text"/>	Gwlad Country	<input type="text"/>						

**Peidiwch â macio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhochw eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhochw y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a Confidentiality Order granted under the provisions of section 723B of the Companies Act 1985. Otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cenedligrwydd **Nationality**

Galwedigaeth fusnes **Business Occupation**

Cyfalaf cyfrannau wedi eu dyroddi
(Gweler nodyn 9)
Rhowch fanylion am yr holl gyfrannau wedi eu dyroddi ar ddyddiad y ffurflen hon.

Dosbarth (e.e. Cyffredin / Blaengyfrannau) (e.g. Ordinary / Preference)	Class	Nifer y cyfrannau a ddyroddwyd Number of shares issued	Cyfanswm Gwerth Nominal Aggregate Nominal Value (h.y. Nifer y cyfrannau a ddyroddwyd wedi ei luosi â gwerth nominal pob un) (i.e. Number of shares issued multiplied by nominal value per share)

Issued share capital
(See note 9)
Enter details of all the shares in issue at the date of this return.

Rhestr o gyfranddalwyr y gorfennol a'r presennol
(Defnyddiwch yr atodiad sydd ynghlwm pan fydd yn addas)

Bydd angen rhestr lawn os na chynhwyswyd un gyda'r naill na'r llall o'r ddwy ffurflen ddiwethaf.
(Gweler nodyn 10)

Cyfansymiau
Totals

Ni fu newidiadau yn ystod y cyfnod
There were no changes in the period

Amgaeir rhestr o newidiadau
A list of changes is enclosed ar bapur on paper ar ddiwyg arall in another format

Amgaeir rhestr lawn o gyfranddalwyr
A full list of shareholders is enclosed

List of past and present shareholders
(Use attached schedule where appropriate)

A full list is required if one was not included with either of the last two returns.
(See note 10)

Tystysgrif

Tystiaf fod y manylion a roddwyd yn y ffurflen hon yn wir hyd eithaf fy ngwybod a'm cred.

Certificate

I certify that the information given in this return is true to the best of my knowledge and belief.

Llofnodwyd Signed

† cyfarwyddwr / ysgrifennydd † a director / secretary

† dileer yn ôl y galw

† Please delete as appropriate

Dyddiad Date

Wedi llofnodi'r ffurflen, anfonwch hi gyda'r tâl at y Cofrestrdydd Cwmnïau. Dylid gwneud sicciau'n daladwy i Tŷ'r Cwmnïau.

Mae'r ffurflen hon yn cynnwys o ddalennau parhad continuation sheets
(Rhowch y nifer) (Enter number)

Wedi llofnodi'r ffurflen, anfonwch hi gyda'r tâl at y Cofrestrdydd Cwmnïau. Dylid gwneud sicciau'n daladwy i Tŷ'r Cwmnïau.

When you have signed the return send it with the fee to the Registrar of Companies. Cheques should be made payable to Companies House.

Nid oes rhaid rhoi gwybodaeth gysylltu yn y blwch gyferbyn, ond os gwnech, bydd hynny o gymorth i Dŷ'r Cwmnïau gysylltu â chi rhag ofn bod ymholiad ynglyn â'r ffurflen. Bydd rhai sy'n chwilio'r cofnod cyhoeddus yn gallu gweld yr wybodaeth gysylltu.

You do not have to give any contact information in the box opposite but if you do, it will help Companies House to contact you if there is a query on the form. The contact information that you give will be visible to searchers of the public record.

Teleffon Telephone

Rhif DX DX Number

Cyfnwidfa DX DX exchange

Rhestrwch y cyfarwyddwyr yn nhrefn yr wyddor.

Rhaid rhoi gwybod am fanylion cyfarwyddwyr newydd ar ffurflen 288a cym
Details of new directors must be notified on form 288a cym

Please list directors in alphabetical order.

Enw (Gweler nodyn 8)	* Dull / Teitl	<input type="text"/>	* Style / Title	Name (See note 8)						
* Manylion gwirfoddol		<table border="1"><tr><td>Dydd Day</td><td>Mis Month</td><td>Blwyddyn Year</td></tr><tr><td><input type="text"/></td><td><input type="text"/></td><td><input type="text"/></td></tr></table>	Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	* Voluntary details	
Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year								
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>								
	Dyddiad geni	<input type="text"/>		Date of birth						
Yn achos cyfarwyddwr sydd yn gorfforaeth neu'n gwmni yn yr Alban, yr enw fydd enw'r gorfforaeth neu'r cwmni	Enw(au) cyntaf	<input type="text"/>		Forename(s)						
	Cyfenw	<input type="text"/>		Surname In the case of a director that is a corporation or Scottish firm, the name is the corporate or firm						
	Cyfeiriad ††	<input type="text"/>		Address ††						
	Tref bost	<input type="text"/>		Post town						
	Sir	<input type="text"/>		County						
	Côd post	<input type="text"/>	Gwlad	<input type="text"/>						
	Postcode		Country							

††Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolwydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhwng eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhwng y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

††Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cenedligrwydd **Nationality**

Galwedigaeth fusnes **Business Occupation**

Enw (Gweler nodyn 8)	* Dull / Teitl	<input type="text"/>	* Style / Title	Name (See note 8)						
* Manylion gwirfoddol		<table border="1"><tr><td>Dydd Day</td><td>Mis Month</td><td>Blwyddyn Year</td></tr><tr><td><input type="text"/></td><td><input type="text"/></td><td><input type="text"/></td></tr></table>	Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	* Voluntary details	
Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year								
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>								
	Dyddiad geni	<input type="text"/>		Date of birth						
Yn achos cyfarwyddwr sydd yn gorfforaeth neu'n gwmni yn yr Alban, yr enw fydd enw'r gorfforaeth neu'r cwmni	Enw(au) cyntaf	<input type="text"/>		Forename(s)						
	Cyfenw	<input type="text"/>		Surname In the case of a director that is a corporation or Scottish firm, the name is the corporate or firm						
	Cyfeiriad ††	<input type="text"/>		Address ††						
	Tref bost	<input type="text"/>		Post town						
	Sir	<input type="text"/>		County						
	Côd post	<input type="text"/>	Gwlad	<input type="text"/>						
	Postcode		Country							

††Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolwydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhwng eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhwng y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

††Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cenedligrwydd **Nationality**

Galwedigaeth fusnes **Business Occupation**

Rhestrwch y cyfarwyddwyr yn nhrefn yr wyddor.

Rhaid rhoi gwybod am fanylion cyfarwyddwyr newydd ar ffurflen 288a cym
Details of new directors must be notified on form 288a cym

Please list directors in alphabetical order.

Enw (Gweler nodyn 8)	* Dull / Teitl	<input type="text"/>	* Style / Title	Name (See note 8)	
* Manylion gwirfoddol		Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	
	Dyddiad geni	<input type="text"/>			Date of birth
Yn achos cyfarwyddwr sydd yn gorfforaeth neu'n gwmni yn yr Alban, yr enw fydd enw'r gorfforaeth neu'r cwmni	Enw(au) cyntaf	<input type="text"/>			Forename(s)
	Cyfenw	<input type="text"/>			Surname In the case of a director that is a corporation or Scottish firm, the name is the corporate or firm
	Cyfeiriad ††	<input type="text"/>			Address ††
	Tref bost	<input type="text"/>	Post town		
	Sir	<input type="text"/>	County		
	Côd post	<input type="text"/>	Gwlad	<input type="text"/>	
	Postcode		Country		

†† Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolwydd o dan ochymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhwch eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhwch y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

††Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cenedligrwydd **Nationality**

Galwedigaeth fusnes **Business Occupation**

Enw (Gweler nodyn 8)	* Dull / Teitl	<input type="text"/>	* Style / Title	Name (See note 8)	
* Manylion gwirfoddol		Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	
	Dyddiad geni	<input type="text"/>			Date of birth
Yn achos cyfarwyddwr sydd yn gorfforaeth neu'n gwmni yn yr Alban, yr enw fydd enw'r gorfforaeth neu'r cwmni	Enw(au) cyntaf	<input type="text"/>			Forename(s)
	Cyfenw	<input type="text"/>			Surname In the case of a director that is a corporation or Scottish firm, the name is the corporate or firm
	Cyfeiriad ††	<input type="text"/>			Address ††
	Tref bost	<input type="text"/>	Post town		
	Sir	<input type="text"/>	County		
	Côd post	<input type="text"/>	Gwlad	<input type="text"/>	
	Postcode		Country		

††Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolwydd o dan ochymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985. Fel arall, rhwch eich cyfeiriad preswyl arferol. Yn achos corfforaeth neu gwmni Albanaidd, rhwch y cyfeiriad cofrestredig neu gyfeiriad y brif swyddfa

††Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985 otherwise, give your usual residential address. In the case of a corporation or Scottish firm, give the registered or principal office address

Cenedligrwydd **Nationality**

Galwedigaeth fusnes **Business Occupation**

363s cym Annual Return Ffurflen Flynyddol

Enw'r Cwmni / Company Name

Math o Gwmni / Company Type

Rhif y Cwmni / Company Number

Gwybodaeth wedi ei lloffa o
gofnodion Tŷ'r Cwmnïau ar /
Information extracted from
Companies House records on

Adran 1: Manylion y Cwmni Section 1: Company details

	Manylion Cyfredol / Current details	Manylion Diwygiedig / Amended details
<p>➤ Cyfeiriad y Swyddfa Gofrestredig / Registered Office Address</p>		<p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode _____</p>
<p>➤ Cofrestr Aelodau / Register of Members</p>	<p>Y cyfeiriad lle cedwir y Gofrestr / Address where the Register is held</p>	<p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode _____</p>
<p>➤ Cofrestr Ddyledebwyr / Register of Debenture Holders</p>		<p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode _____</p>
<p>➤ Prif Weithgareddau Busnes / Principal Business Activities</p>	<p>Disgrifiad CÔD SIC / SIC CODE Description</p>	<p>Disgrifiad CÔD SIC / SIC CODE Description</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p>

Adran 2: Manylion Swyddogion y Cwmni
Section 2: Details of Officers of the Company (A)

Manylion Swyddogion / Details of Officers

➤ **Ysgrifennydd y Cwmni /
Company Secretary**

Enw(au) cyntaf / Forename(s)

Cyfenw neu enw corfforaethol / Surname or corporate name

Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985 / Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985

Cyfeiriad/Address

(Preswyl Arferol /
Usual Residential)

Côd Post y DU / UK Postcode

➤ **Cyfarwyddwr / Director**

Enw(au) cyntaf / Forename(s)

Cyfenw neu enw corfforaethol / Surname or corporate name

Peidiwch â marcio'r blwch hwn oni bai fod y cyfeiriad a nodwyd yn gyfeiriad gwasanaeth ar gyfer buddiolydd o dan orchymyn cyfrinachedd wedi ei wneud yn unol ag adran 723B o Ddeddf Cwmnïau 1985 / Do not tick this box unless the address shown is a service address for the beneficiary of a confidentiality order granted under section 723B of the Companies Act 1985

Cyfeiriad/Address

(Preswyl Arferol /
Usual Residential)

Côd Post y DU / UK Postcode

Dyddiad geni / Date of birth

Cenedligrwydd / Nationality

Galwedigaeth fusnes / Business occupation

Adran 3: Cyfalaf Cyfrannau
Section 3: Share Capital

	Manylion Cyfredol / Current details	Manylion Diwygledig / Amended details
<p>► Cyfalaf Cyfrannau Dosbarthedig / Issued Share Capital</p>	<p>Dosbarth y cyfrannau / Class of share</p> <p>Gwerth nominal pob cyfran / Nominal value of each share</p> <p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares</p>	<p>Dosbarth y cyfrannau / Class of share</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal pob cyfran / Nominal value of each share</p> <p>_____</p> <p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwd / Aggregate nominal value of issued shares</p> <p>_____</p>
<p>► Cyfanrif a gwerth y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total shares issued and value</p>	<p>Cyfanrif y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total number of shares issued</p> <p>Cyfanswm gwerth nominal y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total nominal value of shares issued</p>	<p>Cyfanrif y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Cyfanswm gwerth nominal y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total nominal value of shares issued</p> <p>_____</p>

Adran 3: Cyfanswm y Cyfalaf Cyfrannau Dosbarthedig
Section 3: Total Issued Share Capital

(B)

Manylion y Cyfalaf Cyfrannau Dosbarthedig / Issued share capital details

<p>Dosbarth y cyfrannau / Class of share</p> <p>_____</p>	<p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares</p> <p>_____</p>
<p>Dosbarth y cyfrannau / Class of share</p> <p>_____</p>	<p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares</p> <p>_____</p>
<p>Dosbarth y cyfrannau / Class of share</p> <p>_____</p>	<p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares</p> <p>_____</p>
<p>Dosbarth y cyfrannau / Class of share</p> <p>_____</p>	<p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares</p> <p>_____</p>
	<p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares</p> <p>_____</p>

Adran 3: Cyfanswm y Cyfalaf Cyfrannau Dosbarthedig
Section 3: Total Issued Share Capital

(C)

Manylion y Cyfalaf Cyfrannau Dosbarthedig / Issued share capital details

Dosbarth y cyfrannau / Class of share	Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued
_____	_____
	Gwerth nominal cyfan redol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares

	Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued

	Gwerth nominal cyfan redol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares

Rhestr o gyfranddeiliaid presennol a blaenorol (Marsiwch y blwch priodol) / List of past and present shareholders (Tick appropriate box)

- Ni fu newid yn ystod y cyfnod / There were no changes during the period
- Amgaeir rhestr o'r newidiadau / A list of changes is enclosed
- Amgaeir rhestr lawn o'r gyfranddeiliaid / A full list of shareholders is enclosed

Adran 3: Cyfalaf Cyfrannau
Section 3: Share Capital

(D)

	Manylion Cyfredol / Current details	Manylion Diwygiedig / Amended details
<p>➤ Cyfalaf Cyfrannau Dosbarthedig / Issued Share Capital</p>	<p>Dosbarth y cyfrannau / Class of share</p> <p>Gwerth nominal pob cyfran / Nominal value of each share</p> <p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares</p>	<p>Dosbarth y cyfrannau / Class of share</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal pob cyfran / Nominal value of each share</p> <p>_____</p> <p>Nifer y cyfrannau a ddosbarthwyd / Number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Gwerth nominal cyfanredol y cyfrannau a ddosbarthwyd / Aggregate nominal value of issued shares</p> <p>_____</p>
<p>➤ Cyfanrif a gwerth y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total shares issued and value</p>	<p>Cyfanrif y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total number of shares issued</p> <p>Cyfanswm gwerth nominal y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total nominal value of shares issued</p>	<p>Cyfanrif y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total number of shares issued</p> <p>_____</p> <p>Cyfanswm gwerth nominal y cyfrannau a ddosbarthwyd / Total nominal value of shares issued</p> <p>_____</p>

Rhestr o gyfranddeiliaid presennol a blaenorol (*Marcwch y blwch priodol*) / **List of past and present shareholders** (*Tick appropriate box*)

- Ni fu newid yn ystod y cyfnod / There were no changes during the period
- Amgaeir rhestr o'r newidiadau / A list of changes is enclosed
- Amgaeir rhestr lawn o'r gyfranddeiliaid / A full list of shareholders is enclosed

Adran 4: Manylion y cyfranddeiliaid Cyfredol
Section 4: Details of Current Shareholders

(A)

<p>Manylion cyfranddeiliaid</p> <p>Shareholders' details</p>	<p>Dosbarth a nifer y cyfrannau neu lefel y stoc a ddelir</p> <p>Class and number of shares or amount of stock held</p>	<p>Dosbarth a nifer y cyfrannau neu lefel y stoc a drosglwyddwyd (Lle bo hynny'n briodol)</p> <p>Class and number of shares or amount of stock transferred (if appropriate)</p>	<p>Dyddiad cofrestru'r trosglwyddo (Lle bo hynny'n briodol)</p> <p>Date of registration of transfer (if appropriate)</p>
<p>Enw / Name</p> <p>_____</p> <p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <p>_____</p>			
<p>Enw / Name</p> <p>_____</p> <p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <p>_____</p>			
<p>Enw / Name</p> <p>_____</p> <p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <p>_____</p>			

Adran 4: Manylion Cyfranddeiliaid Newydd a Throsglwyddiadau
Section 4: Details of New Shareholders and Transfers (A)(ii)

<p align="center">Manylion cyfranddeiliaid</p> <p align="center">Shareholders' details</p>	<p align="center">Dosbarth a nifer y cyfrannau neu lefel y stoc a ddellr</p> <p align="center">Class and number of shares or amount of stock held</p>	<p align="center">Dosbarth a nifer y cyfrannau neu lefel y stoc a drosglwyddwyd (Lle bo hynny'n briodol)</p> <p align="center">Class and number of shares or amount of stock transferred (if appropriate)</p>	<p align="center">Dyddiad cofrestru'r trosglwyddo (Lle bo hynny'n briodol)</p> <p align="center">Date of registration of transfer (if appropriate)</p>
<p>Enw / Name</p> <hr/> <p>Cyfeiriad / Address</p> <hr/> <hr/> <hr/> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <hr/>			
<p>Enw / Name</p> <hr/> <p>Cyfeiriad / Address</p> <hr/> <hr/> <hr/> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <hr/>			
<p>Enw / Name</p> <hr/> <p>Cyfeiriad / Address</p> <hr/> <hr/> <hr/> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <hr/>			

**Adran 4B: Manylion Cyn-gyfranddelliaid
Section 4B: Details of Former Shareholders**

<p align="center">Manylion cyn-gyfranddelliaid Former shareholders' details</p>	<p align="center">Dosbarth a nifer y cyfrannau neu lefel y stoc a drosglwyddwyd Class and number of shares or amount of stock transferred</p>	<p align="center">Dyddiad cofrestru'r trosglwyddo Date of registration of transfer</p>
<p>Enw / Name _____</p> <p>Cyfeiriad / Address _____ _____ _____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode _____</p>		
<p>Enw / Name _____</p> <p>Cyfeiriad / Address _____ _____ _____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode _____</p>		
<p>Enw / Name _____</p> <p>Cyfeiriad / Address _____ _____ _____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode _____</p>		
<p>Enw / Name _____</p> <p>Cyfeiriad / Address _____ _____ _____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode _____</p>		

Adran 5: Manylion Cyfranddeiliaid Eraill
Section 5: Details of Other Shareholders

<p align="center">Manylion cyfranddeiliaid</p> <p align="center">Shareholders' details</p>	<p align="center">Dosbarth a nifer y cyfrannau neu lefel y stoc a ddelir</p> <p align="center">Class and number of shares or amount of stock held</p>	<p align="center">Dosbarth a nifer y cyfrannau neu lefel y stoc a drosglwyddwyd (Lle bo hynny'n briodol)</p> <p align="center">Class and number of shares or amount of stock transferred (if appropriate)</p>	<p align="center">Dyddiad cofrestru'r trosglwyddo (Lle bo hynny'n briodol)</p> <p align="center">Date of registration of transfer (if appropriate)</p>
<p>Enw / Name</p> <p>_____</p> <p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <p>_____</p>			
<p>Enw / Name</p> <p>_____</p> <p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <p>_____</p>			
<p>Enw / Name</p> <p>_____</p> <p>Cyfeiriad / Address</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>_____</p> <p>Côd Post y DU / UK Postcode</p> <p>_____</p>			

363s cym Datganiad y Ffurflen Flynyddol

Annual Return Declaration

1. Datganiad / Declaration

Cadarnhaf fod manylion y ffurflen flynyddol hon yn gywir ar y dyddiad diwallu (a nodir yn 2 isod). Amgaeaf y ffi feilio o £15 / I confirm that the details in this annual return are correct as at the made-up-date (shown at 2 below). I enclose the filing fee of £15.

Llofnod / Signature _____ Dyddiad / Date ____ / ____ / ____
Cyfarwyddwr/Ysgrifennydd
Director/Secretary

Rhaid i'r dyddiad hwn beldio â bod yn gynharach na'r dyddiad dychwelyd yn 2 isod / This date must not be earlier than the return date at 2 below.

2. Dyddiad y ffurflen hon / Date of this return

Mae'r ffurflen flynyddol hon yn bodloni cyfnod yn dod i ben ar / This annual return is made up to

Os yw'r ffurflen hon yn bodloni cyfnod sy'n dod i ben ar ddyddiad cynharach, rhowch y dyddiad hwnnw yma: / If you are making this return up to an earlier date, please give the date here:

____ / ____ / ____

Nodyn: Rhaid cyflwyno'r ffurflen hon i Dŷ'r Cwmnïau o fewn 28 diwrnod i'r dyddiad hwn / Note: this form must be delivered to Companies House within 28 days of this date

3. Dyddiad y ffurflen nesaf / Date of next return

Os hoffech newid dyddiad eich ffurflen flynyddol nesaf i ddyddiad cynharach na _____ rhowch y dyddiad newydd yma: / If you wish to change your next return to a date earlier than _____ please give the new date here:

____ / ____ / ____

4. Ble i anfon y ffurflen hon / Where to send this form

Dychwelwch y ffurflen hon at: / Please return this form to:

Cyfeiriad Cysylltu / Contact Address

Nid oes rhaid rhoi gwybodaeth gysylltu isod, ond os gwnech, bydd hynny o gymorth i Dŷ'r Cwmnïau gysylltu â chi rhag ofn bod ymholiad ynglŷn â'r ffurflen. Bydd rhai sy'n chwilio'r cofnod cyhoeddus yn gallu gweld yr wybodaeth gysylltu. / You do not have to give any contact information below but if you do, it will help Companies House to contact you if there is a query on the form. The contact information that you give will be visible to searchers of the public record.

Enw'r cyswllt / Contact name

Rhif teleffon, gan gynnwys y côd / Telephone number inc. code

Cyfeiriad / Address

Rhif DX lle bo'n briodol / DX Number if applicable

Côd Post y DU / UK Postcode

Cyffnewidfa DX / DX exchange

723(SR) CYM

Cyfeiriad Preswyl Arferol:
Rhoi gwybod am fanylion y Cyfeiriad Preswyl
Arferol yn sgîl cael Gorchymyn Cyfrinachedd

Usual Residential Address:
Notification of Usual Residential Address
Following Grant of Confidentiality Order

Cwblhewch mewn
 teipysgrif, neu mewn
 priflythrennau eglur.

Please complete in
 typescript, or in bold
 block capitals.

Ar gyfer y Swyddfa
 (Gadewch y blychau hyn yn wag)

For Official Use
 (Please leave these boxes blank)

Rhif y cwmni neu'r PAC	<input type="text"/>	Company or LLP number
Enw llawn y cwmni neu'r PAC	<input type="text"/>	Company or LLP name in full
	<input type="text"/>	

Manylion Personol: (fel ar y ffurflen gais)	Cyfenw	<input type="text"/>	Surname	Personal Details: (as contained in application form)	
	Enw(au) cyntaf (yn llawn)	<input type="text"/>	Forename(s) (in full)		
		<input type="text"/>			
		Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year	
	Dyddiad Geni	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	Date of Birth

Cyfeiriad preswyl arterol:	Enw a/neu rif yr eiddo	<input type="text"/>	Premises name and/or number	Usual residential address:
	Enw'r stryd	<input type="text"/>	Street name	
	Tref bost	<input type="text"/>	Post Town	
	Sir/Rhanbarth	<input type="text"/>	County/Region	
	Côd post yn y DU (os cymwys)	<input type="text"/>	UK Postcode (if applicable)	
	Gwlad	<input type="text"/>	Country	

Llofnodwyd Cyfarwyddwr/Ysgrifennydd/Cynrychiolydd Parhaol/Aelod o'r PAC (dileer fel sy'n briodol)	<input type="text"/>	Signed Director/Secretary/Permanent Representative/LLP Member (delete as appropriate)
	Dyddiad	<input type="text"/>

Ar ôl ei chwblhau, anfonwch y ffurflen hon at:
 (Amgawch amlen â stamp a'ch cyfeiriad eich hun os hoffech
 gydnabyddiaeth i'r ffurflen hon gael ei derbyn)

When completed please send this form to:
 (Please enclose a stamped addressed envelope if you
 want an acknowledgement of this form)

Y Gweinyddydd
 Blwch Post 4082
 Caerdydd
 CF14 3WE

The Administrator
 PO Box 4082
 Cardiff
 CF14 3WE

723 (change) CYM

Cyfeiriad Preswyl Arferol:

Usual Residential Address:

Rhoi gwybod am newid y Cyfeiriad Preswyl Arferol

Notification of Change of Usual Residential Address

Cwblhewch mewn teipysgrif, neu mewn priflythrennau eglur.

Ar gyfer y Swyddfa
(Gadewch y blychau hyn yn wag)

For Official Use
(Please leave these boxes blank)

Please complete in typescript, or in bold block capitals.

Rhif y cwmni neu'r PAC

--

Company or LLP number

Enw llawn y cwmni neu'r PAC

Company or LLP name in full

Manylion Personol:

(fel ar y ffurflen gais)

Cyfenw

--

Surname

Personal Details:

(as contained in application form)

Enw(au) cyntaf
(yn llawn)

Forename(s)
(in full)

Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year

Dyddiad Geni

Date of Birth

Y newid i'r Cyfeiriad Preswyl Arferol:

Dydd Day	Mis Month	Blwyddyn Year

Dyddiad y Newid

Change of usual residential address:

Date of Change

Y cyfeiriad preswyl arferol newydd:

New usual residential address:

Enw a/heu rif yr eiddo

Premises name and/or number

Enw'r stryd

--

Street name

Tref bost

--

Post Town

Sir/Rhanbarth

--

County/Region

Côd post yn y DU (os cymwys)

--

UK Postcode (if applicable)

Gwlad

--

Country

Llofnodwyd

Cyfarwyddwr/Ysgrifennydd/Cynrychiolydd
Parhaol/Aelod o'r PAC
(dileer fel sy'n briodol)

--

Signed

Director/Secretary/Permanent
Representative/LLP Member
(delete as appropriate)

Dyddiad

--

Date

Ar ôl ei chwblhau, anfonwch y ffurflen hon at:
(Amgawch amlen â stamp a'ch cyfeiriad eich hun os hoffech
gydnabyddiaeth i'r ffurflen hon gael ei derbyn)

When completed please send this form to:
(Please enclose a stamped addressed envelope if you
want an acknowledgement of this form)

Y Gweinyddydd
Blwch Post 4082
Caerdydd
CF14 3WE

The Administrator
PO Box 4082
Cardiff
CF14 3WE

EXPLANATORY NOTE

(This note is not part of the Regulations)

With effect from 2nd April 2002, the Companies (Forms) (Amendment) Regulations 2002 (the “Forms Regulations”)

- (i) created a new form 723SR for the purposes of both section 10(2A) and section 288(2) of the Companies Act 1985 and a new form 723(change) for the purposes of sections 288(2), and
- (ii) prescribed amended forms including forms 10, 288a and 288c, and 363 and 363s for the purposes of sections 10(2), 288(2) and 363(2) of the Companies Act 1985 respectively and provided for the continued use as alternatives to such new forms various forms prescribed in earlier statutory instruments.

These Regulations prescribe forms 10 cym, 288a cym, 288c cym, 363 cym, 363s cym, 723SR cym and 723(change) cym which are Welsh language alternatives to the forms prescribed by the Forms Regulations. The use of such Welsh language alternatives will be effective from 27th January 2003. Any of the forms will be provided by the Registrar of Companies to any company whose registered office is situated in Wales and which notifies the Registrar that it wishes to receive a form in the Welsh language instead of forms 10, 288a, 288c, 363, 363s, 723SR and 723(change).



Published by **TSO (The Stationery Office)**
and available from:

TSO

(Mail, telephone and fax orders only)

PO Box 29, Norwich NR3 1GN

Telephone orders / enquiries 0870 600 5522

Fax orders 0870 600 5533

Email book.orders@tso.co.uk

Internet <http://www.tso.co.uk/bookshop>

TSO Shops

123 Kingsway, London WC2B 6PQ

020 7242 6393 Fax 020 7242 6394

68-69 Bull Street, Birmingham B4 6AD

0121 236 9696 Fax 0121 236 9699

9-21 Princess Street, Manchester M60 8AS

0161 834 7201 Fax 0161 833 0634

16 Arthur Street, Belfast BT1 4GD

028 9023 8451 Fax 028 9023 5401

18-19 High Street, Cardiff CF1 2BZ

029 2039 5548 Fax 029 2038 4347

71 Lothian Road, Edinburgh EH3 9AZ

0870 606 5566 Fax 0870 606 5588

Accredited Agents

(see Yellow Pages)

and through good booksellers

ISBN 0-11-044652-6

